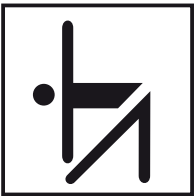


# GERMANEN SPIEGEL



Informationen und Berichte

---



*100* Jahre

**SV Germania Grasdorf von 1908 e. V.**

---

September 2009

# Restaurant *Dilara*

**Türkische Lehmofenspezialitäten**

*Inh. Semra Biçakçı*

**Hildesheimer Str. 239 A  
30880 Laatzen**



## **Öffnungszeiten:**

Montag bis Samstag:  
17:00 bis 24:00 Uhr

So. und Feiertage:  
12.00 Uhr bis 24.00 Uhr

**Tel.: 0511 / 860 28 71**  
**Fax: 0511 / 860 28 79**

**[www.restaurant-dilara.com](http://www.restaurant-dilara.com)**



**Liebe Sportkameradinnen, liebe Sportkameraden,**

wie in jedem Jahr möchte ich zur neuen Saison wieder viele neue Mitglieder in unserem Verein begrüßen. Ich hoffe, dass sie sich bei uns „Germanen“ an der Ohestraße wohl fühlen werden und mit Spaß und Begeisterung ihrer gewählten Sportart nachgehen können.

Allen Aktiven, ihren Trainern und Betreuern wünsche ich dafür viel Glück und Erfolg bei ihren Wettkämpfen.

**Gleich zu Beginn der Saison 2009/2010 rückte ein Ereignis in den Vordergrund unseres Vereinslebens, das uns alle sehr betroffen gemacht hat.**

**Ohne irgendwelche darauf hinweisenden Vorzeichen verstarb plötzlich unser Vereinsmitglied Stefan Bähre im Alter von nur 25 Jahren.**

**Stefan gehörte seit seinem Eintritt in unseren Verein zur 3. Herrenmannschaft, die mit ihm nicht nur einen zuverlässigen und stets einsatzbereiten Mannschaftskameraden, sondern auch ihr „Herzstück“ verloren hat.**

**Doch nicht nur seine „Dritte“ lag ihm am Herzen, nein er war auch immer für andere Belange des Vereins zu begeistern, und wo tatkräftige Hilfe gebraucht wurde, war Stefan stets zur Stelle.**

**Er konnte es überhaupt nicht verstehen, dass es bei seinen eigenen Mannschaftskameraden hierzu manchmal eine laxere Einstellung gab.**

**Welchen Stellenwert Stefan bei seiner „Dritten“ hatte, zeigt deren Umgang mit diesem traurigen Ereignis, vom Zeitpunkt der Todesnachricht bis hin zum letzten Gruß an seinem offenen Grab.**

**Mein Dank gilt an dieser Stelle den Verantwortlichen sowie allen Spielern und Freunden der „Dritten“, denen es gelungen ist, diesen Tod mit der Familie und im Verein, gefühl- und würdevoll zu begleiten.**

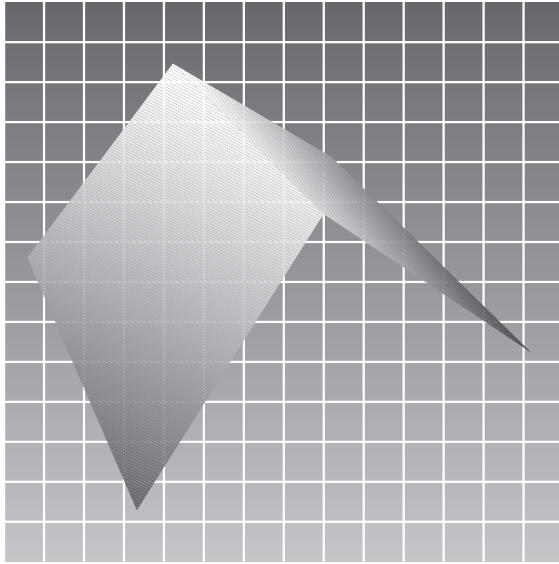
**Wir alle werden Stephan Bähre ein ehrendes Gedenken bewahren.**

Mir fällt es an dieser Stelle schwer, in diesem Vorwort noch auf weitere Themen einzugehen. Ich verweise auf die Berichte der Sparten und Mannschaften.

Ihr/Euer

Wolfgang Weiland

A handwritten signature in black ink, appearing to read 'Wolfgang Weiland'. The signature is written in a cursive, somewhat stylized script.



*van der Velde*

**Dach-, Wand- u. Abdichtungstechnik**

**... Dacheindeckungen**

**... Abdichtungen**

**... Fassadenbau**

**... Bauklempnerei**

*Jörg van der Velde*

*Dachdeckermeister*

*Fachleiter für Dach-, Wand- und  
Abdichtungstechnik*

*Rostocker Straße 5, 30880 Laatzen*

*Telefon (051 02) 30 51*

*Fax (051 02) 64 06*

*van-der-velde-dachdecker@t-online.de*



## Fußball wird zur Nebensache!

Normalerweise beginnen wir hier mit der 1. Herren, aber wenn ein Fußballer und Sportkamerad aus der 3. Herren plötzlich und vollkommen unerwartet in ganz jungen Jahren stirbt, ist nichts mehr normal und alles wird zur Nebensache. Wir, von der Fußballsparte, möchten der Familie Bähre auf diesem Wege unser tiefes Mitgefühl ausdrücken.

Es ist jetzt schwer eine Überleitung zum Fußball zu finden, aber bevor ihr die ausführlichen Berichte der Mannschaften auf den folgenden Seiten lest, hier eine kurze Zusammenfassung über das Fußballgeschehen der neuen Saison 2009/2010.

Unsere 1. Herren ist mit einem größeren Kader in die neue Saison gegangen, was sich jetzt schon positiv bemerkbar gemacht hat. Durch die jetzt vorhandenen Alternativen kann unser Cheftrainer Patrick Werner mehr variieren und verletzte Spieler gleichwertig ersetzen. Mit dem momentanen 4. Tabellenplatz ist die 1. Herren sehr gut in die neue Saison gestartet. Wenn die 1. Herren jetzt noch eine gewisse Heimstärke entwickelt (auswärts alle Spiele gewonnen) steht einer erfolgreichen Saison nichts mehr im Wege.

Die 2. Herren hat es, wie erwartet, mit einer komplett neu zusammengestellten Mannschaft in der Kreisliga sehr schwer. Aber wir drücken dem neuen Trainer Peter Kwas und der Mannschaft die Daumen, dass mit Verstärkungen aus der 1. Herren und der A-Jugend die ersten Punkte eingefahren werden können. Wir, von der Spartenleitung, bitten hier noch mal alle Herrenmannschaften und die A-Jugend um Unterstützung für die 2. Herren.

Unsere 3. Herren ist nach dem Aufstieg in die 1. Kreisklasse ganz verheißungsvoll in die neue Saison gestartet. Doch durch den großen Schicksalsschlag und den Verlust eines der tragenden Säulen ist die Mannschaft aus dem Gleichgewicht gekommen, was sich in den doch teilweisen deutlichen Niederlagen in den letzten Wochen bemerkbar gemacht hat.

Liebe Spieler der 3. Herren, lasst euch nicht hängen, Stefan hätte es nicht gewollt!

Die Alte Herren ist sehr holprig in die neue Meisterschaftssaison gestartet, was sie aber auch in der letzten Saison gemacht hat. Wenn es am Ende wieder zur Meisterschaft (wäre der 4. Titel in Folge) reicht, wollen wir nicht meckern. Für Außenstehende scheint es so zu sein, dass nicht alle personellen Möglichkeiten ausgeschöpft werden, um erfolgreich zu sein. Also rauft euch zusammen! Hervorzuheben ist die erneute Qualifikation zur Niedersachsenmeisterschaftsendrunde am 8. Mai 2010 in Barsinghausen.

Kommen wir zu guter Letzt zu unserer Ü40. Nachdem es am Anfang der Saison sehr fraglich war, ob wir überhaupt eine Mannschaft melden können, haben es die Verantwortlichen um Rüdiger Zwillus und Lothar Horn geschafft, noch ein paar alte und neue Spieler zu aktivieren.

# Darges

Fahrradfachgeschäft  
in Laatzen

Würzburger Straße 2  
Tel. (0511) 221180



## BÄCKEREI – KONDITOREI

### Café *Volkmann*



Sonntags Kuchenverkauf 7.30 bis 12.00 Uhr.  
Jeden Freitagnachmittag auf dem Wochenmarkt  
am Marktplatz beim Leine Center.



Geschäft: Osterstr. 24 · 30880 Laatzen/Gleidingen



# Mein Friseur: Görk



# GÖRK

Jetzt 2 x im Leine-Center  
Mo bis Sa: 9 bis 20 Uhr  
Telefon: 05 11/82 61 41

Jetzt für besonders Eilige...  
ein 2. Mal im Leine-Center  
Tel: 05 11 / 9 82 33 30

Friseur Görk's  
**SCHNITT PUNKT**



Die Mannschaft hat in der neuen Saison schon ein paar Siege und ein tolles Unentschieden beim Tabellenführer erreicht. Wer 40 Jahre oder älter ist und Lust hat einmal in der Woche freitags Fußball zu spielen, ist bei der Ü40 gerne gesehen.

Wir wünschen allen Mannschaften erfolgreiche Spiele, keine Verletzungen und allen neuen Spielern beim SV Germania Grasdorf viel Spaß und Erfolg!

*Eure Spartenleitung, Detlef Deppenmeier*

## 1. Herren

### **Platz 4 nach dem verlorenen Spiel bei den von der Insolvenz bedrohten Sportfreunden aus Ricklingen in der Bezirksoberliga Hannover.**

Nach einem Saisonstart mit drei Siegen in Folge übernahm dann aber der schon bekannte Schlendrian im Grasdorfer Spiel die Oberhand. Obwohl in dieser Saison, mit dem Unterschied zur letzten, z. B. das Heimspiel gegen Kleefeld trotz unzähliger sogenannter 100prozentiger Chancen nicht gewonnen werden konnte. Es scheint weiter an einem oder zwei Chancenverwertern zu mangeln.

Die Neuzugänge haben sich in der Mannschaft insgesamt gefunden oder sind auf einem guten Weg. Lediglich Alexander Kohlmeier fehlte die Geduld und er trennte sich wieder einmal von unserem Verein.

Ziel muss es in dieser Spielserie sein, sich im oberen Tabellendrittel festzusetzen. Mit Arminia Hannover scheint der Aufsteiger 2010 festzustehen – aber im Sport ist ja einiges möglich! Und wo gedankenloses wirtschaftliches Handeln über Jahre hinführen kann, ist derzeit in Ricklingen zu beobachten.

Mit Sorge wird die Situation bei den 2. Herren bewertet. Mittlerweile wird bei den Auftritten in Auswärtsspielen über den Verein Germania Grasdorf offen gelacht und gespottet. Ein treuer Fan der Herren- und Jugendmannschaften dazu wörtlich: „Das hat mir so weh getan....“ Einige Spieler sind 15 Minuten nach Anpfiff erkennbar nicht mehr im Stande, läuferisch an dem Geschehen teilzunehmen. Mehr als 6 Spieler im Training sind eine Sensation. Respekt dabei vor denjenigen die zuverlässig zum Training erscheinen.

Hier ist den Verantwortlichen im Spartenbereich ans Herz zu legen, Handlungsbereitschaft und Verantwortung zu zeigen. Wie will man A-Jugendliche davon überzeugen auch über den Weg der 2. Herren eine Perspektive in der 1. Mannschaft zu haben? Der Schaden für den Ruf des Vereines Germania Grasdorf ist schon jetzt nicht abzusehen!

Zum Schluss sei eine Bemerkung in eigener Sache gestattet: Auf Grund längerfristiger gesundheitlicher Probleme bin ich zurzeit nicht in der Lage, meine Aufgabe als Betreuer so zu erledigen, wie es die Mannschaft erwarten kann. Auf die missliche Situation wurde Detlef Deppenmeier aufmerksam und stellte sich als tatkräftige Unterstützung spontan zur Verfügung. Ohne große Worte und immer zur Stelle ist er in dieser Phase eine echte Unterstützung! Das ist gelebte Vereinsarbeit. „Danke Detlef“, von der Mannschaft und von mir!!

*Uwe Peter*

# Überall dort, wo es nach frisch gebacken duftet.



## **b**äcker **ertram**

**Qualität täglich frisch**

Ingeln-Oesselse, Am Holztor 1, Tel. (0 51 02) 22 37

Oesselse, Rotdomallee 6, Tel. (0 51 02) 22 37

Laatzen-Grasdorf, Ahornstraße 12, Tel. (05 11) 8 23 64 87

Ahrbergen, Kirchstraße 1, Tel. (0 50 66) 69 32 53

Sarstedt, Wellweg 12. Telefon (0 50 66) 60 30 59





## 3. Herren

### „Für Stefan“

Es war kaum absehbar, dass nach unserem Aufstieg erst einmal alles so großartig für die Dritte weiterlaufen würde wie zuvor in der 2. Kreisklasse. Gleich zum Auftakt hatten wir Absteiger SV Wilkenburg vor der Flinte, die zu ihrem Saisonstart auf der heimischen Anlage zum deutsch-griechischen Abend geladen hatten. Ein großer Fehler! Anscheinend hatte sich noch nicht bis Wilkenburg rumgesprachen, dass die Dritte berühmt ist für ihre deutsch-griechischen Abende. So verdarben wir dem Absteiger gleich mal den Einstand in der neuen Liga und drehten mit einer Rumpffruppe nach 1:2-Rückstand, binnen einer Minute die Begegnung in einen 3:2-Sieg. Jawoll Junge! Auch Völkßen wurde geschlagen, und wir wähten uns vor dem Derby gegen Laatzen am 3. Spieltag auf einer Euphoriewelle. Leider wurde diese auf traurige und unfassbare Weise hinweggefegt.

Stefan Bähre hatte sich wahrscheinlich am meisten von uns auf die Revanche gegen die SpVg für den Nichtaufstieg vor zwei Jahren gefreut. Sein Tod in der Nacht vor dem Spiel hat uns alle bis ins Mark getroffen. Dass wir ohne ihn bis in den Oktober hinein kein Spiel mehr gewinnen konnten, spricht für sich.

Im ersten Training nach Stefans Beerdigung brachte es Coach Andi Hülsing auf den Punkt: „Ab jetzt spielen wir nicht mehr mit Stefan, sondern für Stefan.“ Unter diesem Motto werden wir alle unsere weiteren Spiele bestreiten. Mit Ehrgeiz, allerhand Blödeleien und reichlich Spaß am Fußball. Anders hätte es Stefan nicht gewollt!

*André Nowak*

## Alte Herren

### „Endrunde der Niedersachsenmeisterschaft zum dritten Mal erreicht“

Unter dem neuen Trainergespann Kadir Cepni, Dirk Göldner und René Türk konnte zum dritten Mal nach 2007 und 2009 die Endrunde der 16 besten Ü 32-Mannschaften in Niedersachsen erreicht werden. Ausgetragen wird die Endrunde am 8. Mai 2010 in Barsinghausen. Auf viel Unterstützung aus dem Verein wird dabei gebaut. Aber alles der Reihe nach.

Um die Teilnahme zu sichern, mussten jedoch erst drei Qualifikationsrunden überstanden werden. In der ersten Runde trafen wir dabei auf den VfL Nordstemmen, gegen den wir zum Ende der letzten Saison im Rahmen der Qualifikation zur Bezirksmeisterschaft 2:0 verloren hatten.

Diesmal trat jedoch eine völlig andere Mannschaft in Nordstemmen zur Revanche an. Ohne jemals in Schwierigkeiten zu geraten wurde dieses Auswärtsspiel souverän mit 5:0 gewonnen. Die Tore dabei erzielten Dirk Göldner (2), Dirk Falkner (2) und Thomas Stelzig.

Die zweite Runde bescherte uns dann ein Heimspiel gegen den letztjährigen Kreispokalfinalisten SV Hertha Otze. Durch Tore von Jens Burmeister (2), Michael Wein, Dirk Göldner und Dirk Falkner, war zur Halbzeit die Messe bereits gelesen. Den Schlusspunkt zum 6:0 setzte dann in der 47. Minute René Türk.

# NATUR PUR

B L U M E N I M H E I D F E L D

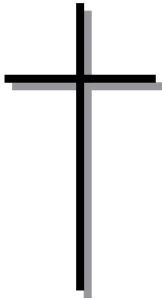
**Kastanienweg 2**  
**Laatzen**  
gegenüber der LVA  
Tel. 0511/821142

## **Floristik**

*individuelle Floristik • Brautschmuck  
Dekoration für jeden Anlaß • Trauerbinderei*

## **Friedhofsgärtnerei**

*Grabgestaltung • Pflegearbeiten*



**Erd-, Feuer-, See- und  
anonyme Bestattungen**

**Überführung • Vorsorge zu Lebzeiten**

Tag und Nacht, Sonn- und Feiertag  
dienstbereit **Tel. (0 51 02) 23 11**

# **Sievers**

seit über  
50 Jahren

30880 Laatzen / OT Rethen  
Hildesheimer Straße 355

Wir beraten Sie in allen Fragen zur Bestattung, jederzeit auch zu Hause!  
Sarglager, Sterbewäsche, Gestellung der Totenfrau  
sowie die Erledigung aller anfallenden Formalitäten.



Am 3. Oktober 2009 mussten wir dann in der dritten Runde die Reise zur TuSpo Lamspringe antreten. Lamspringe erwies sich dabei als der erwartete schwere Gegner. Ohne großartig selbst die Initiative ergreifen zu wollen, stellte sich Lamspringe tief in die eigene Hälfte und hoffte mit langen Pässen auf den einzigen Stürmer (Lothar Mathiebe) zum Erfolg zu kommen. Trotz spielerischer Überlegenheit und einiger hochkarätiger Chancen gelang es uns jedoch in der ersten Halbzeit nicht, ein Tor zu erzielen. Die TuSpo Lamspringe hatte unserem Spiel bis dahin im Endeffekt nur eine harte Gangart entgegenzusetzen.

Zur zweiten Halbzeit wurde dann, wie ein Zuschauer treffend bemerkte, mit Dirk & Dirk (Göldner und Falkner) mehr Spielkultur eingewechselt. Dies führte dann auch dazu, dass wir das Spiel durch Tore von Patrick Werner in der 47. und 55. Minute und Michael Wein in der 59. Minute souverän mit 3:0 für uns entscheiden konnten. An dieser Stelle möchte ich mich bei allen Spielern für ihr Engagement bedanken. Dies gilt natürlich auch für alle, die bei diesen Spielen nicht zum Einsatz gekommen sind, aber dennoch immer präsent waren.

Für die Endrunde am 8. Mai 2010 wünsche ich mir, dass von Seiten des Vereins alles in die Wege geleitet wird, damit wir mit einer schlagkräftigen Truppe nach Barsinghausen fahren können. Zum Einen repräsentiert die „Alte Herren“ bei diesem Turnier den Verein SV Germania Grasdorf und zum Anderen liegt es im Interesse der Mannschaft diesmal eine bessere Platzierung (2007 = 12. und 2009 = 16.) zu erreichen und wie unser „Captain“ sagen würde, endlich mal ein Tor bei dieser Endrunde zu erzielen.

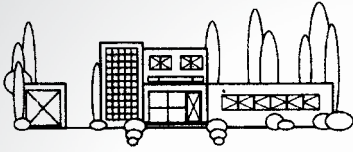
Wir sehen uns dann am 8. Mai 2010 in Barsinghausen.

Wie jedes Jahr nehmen natürlich auch wieder an der Meisterschaftsrunde teil. Dabei ist anzumerken, dass die ehemaligen drei Altherrenligen zur Saison 2009 / 2010 auf zwei Altherrenligen reduziert wurden. Dies bedeutet, dass die Qualität der Mannschaften zugenommen hat. So gestaltet sich die Titelverteidigung nach drei in Folge errungenen Meisterschaften natürlich auch wesentlich schwieriger. Nach sechs Spielen belegen wir derzeit nach 2 Siegen, 3 Unentschieden und einer Niederlage leider nur den 7. Platz. Welches Potential jedoch in der Mannschaft steckt zeigte diese am 11. September 2009 im Spiel beim Tabellenführer FC Neuwarmbüchen. Durch eine geschlossene Mannschaftsleistung konnte ein 0:1 Rückstand durch Tore von René Türk und Jens Krone in einen 2:1 Auswärtssieg umgewandelt werden. Ich gehe davon aus, dass sich im Laufe der Saison noch mehr Konstanz einstellen wird und mal sehen, wo wir am Ende landen. Die Mannschaft wird dabei sicher alles geben, um die Saison so erfolgreich wie möglich abzuschließen.

Dann wäre da noch der dritte Wettbewerb, nämlich der Kreispokal. Wie aber immer in den letzten Jahren, mussten wir uns mal wieder in der 3. Runde und dabei ausgerechnet im Ortsderby beim BSV Gleidingen verabschieden. Trotz Spiel auf ein Tor konnten die zahlreichen Chancen nicht in Tore umgemünzt werden und so kam es, wie es kommen musste. Dem 0:0 nach 80 Minuten folgte das Elfmeterschiessen, welches wir dann unglücklich mit 4:3 verloren. Glückwunsch nach Gleidingen und viel Erfolg noch in diesem Wettbewerb.

Soweit dann auch zum bisherigen Saisonverlauf.

# GASTSTÄTTE • CAFÉ-TERRASSE • BIERGARTEN ZUR LEINEMASCH



Ohestraße 8 · 30880 Laatzen  
Tel. 05 11 / 8 48 53 37

*Der Sommer geht,  
der Herbst kommt!!!  
Es wird wieder Zeit für unser*



## Großes Schlachtebuffet!



Unsere Termine:

Mittwoch, den 18.11.2009 um 18:00 Uhr  
Freitag, den 20.11.2009 um 18:00 Uhr  
Sonntag, den 22.11.2009 um 11:00 Uhr

**Preis p. Pers. 13,90 €**



### Öffnungszeiten:

Di. - Fr 16.00 - 0.00 Uhr • Samstag 14.00 - 0.00 Uhr

*(warme Küche ab 17.00 Uhr)*

Sonntag 10.30 Uhr - 20.00 Uhr

*(durchgehend warme Küche)*





Abschließend gilt der Dank allen Sponsoren und Gönnern, und Allen, die uns bisher unterstützt haben.

Auf diesem Wege wünsche ich noch allen Mannschaften des SV Germania Grasdorf viel Erfolg für die laufende Saison 2009/2010.

*Euer Michael*

## A-Junioren – Bezirksoberliga

### Start mit Licht und Schatten

Nach dem Start in die neue Saison und den bisherigen Ergebnissen, kann man momentan nicht genau sagen, wohin die Reise gehen wird. Vom Potential des diesjährigen Kaders der A-Jugend sind wir überzeugt, dass wir mit dem Abstieg nichts zu tun haben werden.

Wir hoffen, uns im oberen Drittel positionieren zu können. Ein großer Erfolg war zuletzt der Erfolg beim bis dahin unangefochtenen Tabellenführer aus Bückeburg, der gegen Germania die erste Niederlage hinnehmen musste.

### Die bisherigen Ergebnisse:

Ramlingen-Ehlershausen - Grasdorf 5:7 n.E. (Bezirkspokal)

TSV Klein Berkel - Grasdorf 1:3

Grasdorf - TUS Sulingen 2:3

SV Arminia Hannover - Grasdorf 2:1

Grasdorf - TUS Garbsen 1:1

SF Ricklingen - Grasdorf 0:9

Grasdorf - SF Ricklingen 8:2

Bückeburg - Grasdorf 2:4

*Diego de Marco*



# AHRENS



**Sanitärtechnik und  
Gasheizungen GmbH**

Hildesheimer Str. 24  
30880 Laatzen

mit  **86 24 50**

**erreichen Sie unser freundliches, zuverlässiges Team!**

**FAHRSCHULE KALLMEYER**

**INH.: GERD TEUCHERT**



**HAVE FUN**

**SCHNELL - PREISWERT - ERFOLGREICH**

**TEL.: 0511 - 864787**

Hildesheimer Straße 70 · 30880 Laatzen

**WWW.FAHRSCHULE-KALLMEYER.DE**



## 1. B-Junioren

Mit dem Aufstieg in die Niedersachsenliga der B-Junioren übertrug der erfolgreiche Trainer Walter Schmidt die Aufgabe an den neuen Trainer Mario Engelberg. An dessen Seite unterstützt Meikel Heyden die neu formierte Mannschaft, bei der nur ein Spieler aus der Meistermannschaft der letztmaligen Saison verblieben ist.

Mit einem Spielerkader von 20 Spielern der Jahrgänge '93 und '94 ist der Trainingsbetrieb aufgenommen worden, nachdem sich bei zwei Sichtungen einzelne Spieler hervorgehoben haben. Neben diesen aus den eigenen Reihen kommenden sind von Vereinen wie SC Langenhagen, TSV Havelse, Hannover 96 und umliegenden „kleineren“ Vereinen Spieler zu der Mannschaft gestoßen. Mit intensiven Trainingseinheiten wurde versucht eine einheitliche Basis für die anstehende Saison zu schaffen, bei der die eindeutige Zielsetzung ist sich in der ersten Saison in der Liga zu etablieren.

Mit dem ersten „live“- Test mussten wir im Conti-Pokal (dort treten alle Mannschaften ab der NDS-Liga bis zur Bundesliga gegeneinander an) gegen den SC Langenhagen auswärts antreten. Trotz einer 0:2 Niederlage hat dieses Spiel die Erkenntnis gebracht, das wir als Aufsteiger durchaus mit den etablierten Klubs mithalten können. Dieses wurde u.a. auch bei einem Testspiel gegen die A-Jugend des VfV 06 Hildesheim deutlich, dem wir in vielen Phasen des Spiels den Schneid abzukaufen wussten. Durch mehr Spielpraxis wird sich die Mannschaft stabilisieren können; das war das Ergebnis dieses Spiels.



# REISEBÜRO HAHN

Ihr



Lange Weihe 67 · 30880 Laatzen

Tel. (05 11) 2210 22 · Fax (05 11) 2210 23



[www.sparkasse-hannover.de](http://www.sparkasse-hannover.de)

Was auch passiert:  
Die Sparkassen-PrivatVorsorge  
passt sich Ihrem Leben an.



Die schönsten Dinge passieren oft unverhofft. Wie gut, dass wir individuelle Lösungen für Ihre private Vorsorge haben und diese sich immer wieder Ihrem Leben anpassen. Denn mit der PrivatVorsorge können Sie der Zukunft unbeschwert entgegensehen. Mehr Infos gibt es in unseren Filialen und Centern.





Bei den ersten Ligapartien gegen wiederum dem SC Langenhagen, SVG Einbeck und dem TSV Havelse zeigte sich noch die Unreife dieser Mannschaft in einzelnen Mannschaftsteilen, sodass manchmal durch individuelle Fehler die Partien gegen uns entschieden wurden. Mit starken Einsätzen einzelner Spieler wurden Spiele gegen den SV Meppen und dem BV Cloppenburg zurecht gewonnen, zumal auch einzelne Mannschaftsteile neu formiert wurden. Im taktischen Bereich wurde mehr und mehr die Devise des Trainers umgesetzt. Durch die intensiv geführten Spiele in dieser Liga traten doch auch gehäuft Verletzungen auf, die immer wieder zu einem Stillstand in der Entwicklung führten, so leider auch bei dem Spiel gegen den HSC Hannover (0:4).

Vision des Trainers ist jedoch die Mannschaft zu entwickeln, sodass ein Verbleib in dieser Saison sichergestellt ist und man dann für die zukünftigen Saisons planen kann. Hier ist man zumindest sportlich auf einem guten Wege.

*Mario Engelberg*

## 1. C-Junioren

### **Ungeschlagen auf Kurs Medaillenplätze**

Nach sieben Punktspielen und einer Pokalbegegnung in der Saison 2009/2010 hat sich die um einige starke Neuzugänge ergänzte und seit den Sommerferien von Walter Zimmermann und Frank Grodd gemeinsam trainierte Mannschaft der 1. C-Junioren als bislang unschlagbar erwiesen.

In der Vorsaison noch in der Kreisliga angetreten und mit hervorragenden Leistungen Vizemeister geworden, heißt es nun seit August dieses Jahres in der zwei Spielklassen höheren Bezirksoberliga unter Beweis zu stellen, dass die bereits im letzten Jahr erkennbare Spielkultur und Leistungsfähigkeit auch gegen weitaus stärkere Mannschaften zum Erfolg führen können. Natürlich mussten, bedingt durch die neuen, höheren Anforderungen des Spielbetriebes, die Trainingsintensität deutlich gesteigert und die Trainingsinhalte den veränderten Rahmenbedingungen angepasst werden.

Neben der vermehrten taktischen Schulung, z.B. hinsichtlich der gesamten Mannschaftsbewegung, dem kollektiven Verschieben, dem Einüben von Laufwegen, dem wiederkehrenden Training von Kreuzungsbewegungen oder dem schnellen Zustellen von Räumen, legt das Trainerteam auch besonderen Wert auf perfekte konditionelle Fitness, die in den ersten Saisonspielen gegen Ende dieser Partien schon einige Male den Ausschlag zugunsten der 1. C-Junioren gegeben hat.

Bereits im ersten Pflichtspiel der laufenden Saison konnte der Gegner aus Itzum bei sengender Hitze und zum Teil überlegen geführter Partie letztlich nicht gewinnen, weil er sich nach hartem Kampf in den letzten zehn Minuten des Spiels den körperlich stärkeren und konditionell überlegenen Grasdorfern geschlagen geben mußte, die durch ihren Mittelfeldakteur Tobias Fischer zum Siegtreffer kamen. Somit war die zweite Runde des Bezirkspokals erreicht, für die die Mannschaft ein Freilos erhielt. Im Achtelfinale werden nun als nächster Gegner die



# Ahorn - Apotheke

Bei uns finden Sportler alles,  
was in eine Sport-Apotheke  
gehört:



<b>A</b>	→	Antiseptische Lösung Vereisungsspray/Kältekompressen
<b>U</b>	→	Universalpflaster/Blasenpflaster Verbandschere/Pinzette
<b>T</b>	→	Tapeverband/Dreieckstücher Schmerzstillende Salbe/Gel
<b>S</b>	→	Schmerztabletten/Mullbinden Elastische Binde/Befestigungsmaterial
<b>C</b>	→	Compressen Wunddesinfektionsmittel
<b>H</b>	→	Heil-/Wundsalbe Erste-Hilfe-Anleitung/Einmalhandschuhe

Gerne informieren wir Sie bei Ihrem nächsten Besuch.

Ahorn Apotheke, Apotheker Dietmar Anhelm, Hildesheimerstr. 214  
Laatzen-Grasdorf, Tel. 9825131



**JETZT NEU!**

Medizinische Fußpflege & Kosmetikstudio  
Ahornstr. 3-5, Laatzen-Grasdorf



Preußen aus Hameln den Grasdorfern gegenüber stehen, eine durchaus lösbare, aber nicht zu unterschätzende, Aufgabe.

Was den Punktspielbetrieb angeht, so sind die ersten sieben Begegnungen und damit nahezu ein Drittel der Saisonspiele beinahe sensationell verlaufen. Mit drei Siegen und vier Unentschieden steht die Auswahl der 1. C-Junioren ungeschlagen auf dem vierten Tabellenplatz und hat Tuchfühlung zum Führungstrio.

Schon im ersten Heimspiel der Saison wartete mit dem TSV Havelse ein außerordentlich spielstarker und kompakt auftretender Gegner auf die Grasdorfer Mannschaft, der nach großartigem Spiel mit einer der bisher besten Saisonleistungen nach einem Tor von Mittelfeldspieler Daniel Zimmermann und einem Eigentor nach Hause geschickt wurde. Wie hoch dieser Sieg einzuschätzen ist, belegt der Umstand, dass die Garbsener alle ihre sechs folgenden Punktspiele gewannen und aktuell auf Platz zwei der Tabelle stehen.

Im darauf folgenden ersten Auswärtsspiel überrollten die 1. C-Junioren den gastgebenden Polizei SV Hannover mit sage und schreibe 11:2 nach Toren von Can Akpınar, der an diesem Tag überragender Akteur auf dem Platz war und insgesamt fünf Mal ins Schwarze traf sowie Michael Davies und Kevin Barz, die jeweils zwei mal erfolgreich waren und Daniel Zimmermann und Caner Altunbay mit je einem Tor.

Damit übernahmen die Grasdorfer am zweiten Spieltag die Tabellenführung aufgrund ihres hervorragenden Torverhältnisses vor den punktgleichen Tünderanern aus Hameln, die im nächsten Heimspiel der Kontrahent sein sollten und den Gastgebern mächtig einheizten. Dennoch reichte es schlussendlich zu einem verdienten Unentschieden, nachdem man zunächst durch einen Kopfball von Mannschaftskapitän Lukas von der Ah in Führung gegangen, dann aber mit 1:2 in Rückstand geraten war, den Abwehrspieler Ramon Asche jedoch mit energischem Einsatz egalisieren und zum gerechten Endstand einnetzen konnte.

Mit sieben Punkten im Gepäck reiste man als ungeschlagener Tabellenführer zum VFC Hildesheim. In einer an Höhepunkten armen und sehr schwachen Partie reichten dort zwei Geistesblitze von Torjäger Can Akpınar zum Sieg. Die einzig positive Erkenntnis dieses Tages war die Tatsache, auch weiterhin die Tabelle der Bezirksoberriga anzuführen. Das Spiel selber bot nur wenig Anlass zur Freude, zu planlos und lethargisch hatte sich die Mannschaft an diesem Tag präsentiert.

Eine Woche später erwarteten die Grasdorfer Spieler dann mit dem Hannoverschen SC eine Mannschaft aus dem Mittelfeld der Tabelle und kamen, trotz einer Reihe von Großchancen in den letzten Minuten der Partie, nicht über ein Remis hinaus. Damit ging die Tabellenführung am fünften Spieltag der Saison an BW Tündern verloren.

Schon am darauf folgenden Wochenende mußte die Mannschaft beim gleichen Gegner auf dessen Platz in der Constantinstraße in der List antreten und ging dort durch einen Treffer von Daniel Zimmermann in Führung. Leider wurde aber auch an diesem Spieltag nichts aus dem erhofften Sieg, denn ein Abstimmungsproblem im defensiven Mittelfeld führte zum Ausgleich der Gastgeber. Dessen ungeachtet hätte es zum Erfolg gereicht, wäre da nicht der völlig indisponierte Schiedsrichter gewesen, dessen Serie von Fehlentscheidungen fünf Minuten vor

# ROHRREINIGUNGS-EILDIENTST

## Klautenberg GmbH

### Rohr- und Kanalservice

*Seit 30 Jahren  
Ihr kompetenter  
Partner für:*

- Rohr- und Kanalreinigung
- Rohr- und Kanalsanierung
- TV-Kamerauntersuchung
- Dichtigkeitsprüfung
- Kanalortung



# Ist Dein Rohr frei?

**Vertrauen ist gut.  
Kontrolle  
ist besser!!!**

**Ist Ihre Hausanschlussleitung wirklich dicht?**  
Wir führen Dichtigkeitsprüfungen nach DIN 1610 mit Prüfprotokoll durch.  
**Sprechen Sie uns an!**

**Zentrale:**

**Fon: 05 11 / 82 79 89**

**Fax: 05 11 / 82 12 78**

**Bahnweg 2 - 30880 Laatzen**

**Hildesheim:**

Fon: 0 51 21 / 5 45 86

**Celle:**

Fon: 0 51 41 / 88 11 51

**Hameln:**

Fon: 0 51 51 / 1 66 62

**!!! 24h- !!!  
Notdienst  
auch an Sonn-  
und Feiertagen**

E-Mail: [info@rohrreinigungseildienst.de](mailto:info@rohrreinigungseildienst.de)

**[www.ist-dein-rohr-frei.de](http://www.ist-dein-rohr-frei.de)**





Spielende ihren Höhepunkt fand, als er ein korrekt erzieltes Kopfballtor von Tobias Fischer wegen vermeintlicher Abseitsstellung verwehrte und damit die Mannschaft um den Sieg und zwei wertvolle Punkte brachte.

Im bislang letzten Spiel der Saison empfing man dann den Nachwuchs des Bundesligisten Hannover 96. In einer auf sehr hohem Niveau geführten Partie rang man den Gästen ein torloses Unentschieden ab. Trotz der spielerischen Überlegenheit von Hannover 96 hatten die Grasdorfer die beiden besten Torchancen des Spiels durch Daniel Zimmermann und durch Maurizio Sacca-Bruno, dessen wichtigen Kopfball der Gästekeeper eine Minute vor Schluss jedoch mit einer sensationellen Reaktion aus dem Winkel kratzen konnte.

So stehen also nach sieben Punktspielen dreizehn Punkte zu Buche und die Erkenntnis, mit allen anderen Teams mindestens auf Augenhöhe zu sein. Es wurde bereits gegen alle Spitzenmannschaften gespielt, ohne dabei zu verlieren. Nach den Herbstferien warten mit dem VFL Bückeburg und dem Heesseler SV zwei Gegner an der Ohestraße, die zu besiegen möglich sein sollte.

Wenn die Mannschaft von ernsthaften Verletzungsproblemen verschont bleibt und die gute Arbeit des Trainerteams, zu der auch Gerald Bukowski seinen erfolgreichen Anteil leistet, weiter Früchte trägt, dann dürfen die 1. C-Junioren positiv in die Zukunft schauen und werden sicher noch so manchen Gegner das Fürchten lehren.

In diesem Sinne – weiter so und noch viel Erfolg !

*Uwe Fischer*

## 1. D-Junioren

### **Die D 1 berichtet...**

#### **und überwintert auf dem Platz an der Sonne**

nach 8 Siegen und nur 1 Niederlage gegen den FC Wunstorf, neben dem FC Springe wohl der härteste Widersacher um die Meisterschaft, überwintert die D 1 auf dem 1. Platz in der Kreisliga. Nach Ostern 2010 beginnen dann die Wochen der Wahrheit. Die vielfältigen Elemente eines Fussballspieles (Einsatzbereitschaft, Laufvermögen, präzises und schnelles Passspiel, sichere Abwehrarbeit, schnelles Umschalten von Abwehr auf Angriff, aggressives Pressing, Nutzen der Torchancen, attraktives und schnelles Flügelspiel, taktische Disziplin und Positionstreue etc.) konnte das Team zwar nur im Spiel gegen den FC Springe umsetzen, aber es reichte auch gegen die anderen Mannschaften zu meist sicheren Siegen, obwohl nur einige Elemente auf das Grün gebracht werden konnten. Das ausgegebene Saisonziel Platz 1 - 3 ist also möglich, wenn die Mannschaft weiter konzentriert und eifrig an ihren Fähigkeiten arbeitet. Wenn es also gelingt, wieder einmal alle Elemente in einem Spiel auf den Platz zu bringen – und das wird besonders in Springe und Wunstorf erforderlich sein – kann der große Wurf gelingen. Neben diesem Ziel gibt es jedoch noch eine weitere wichtige Aufgabe, nämlich die Vorbereitung der Mannschaft und der einzelnen Spieler auf die nächsten beiden Jahre bei den C-Junioren.

Feine Fleisch- und Wurstwaren  
sowie Kalte Platten  
und Grillspezialitäten

**Fleischerei**

**L. Lerchenberger**

Hildesheimer Str. 182 · Laatzen · Tel. 821550

Riesen-Getränkeauswahl auf über 700 m<sup>2</sup>

**Sitt**

**Getränkemarkt Rethen**

**Partyservice**

- Zapfanlagen
- Fassbiere
- Leihgläser
- Stehtische
- Festzeltgarnituren
- Schankwagen

**Jetzt online bestellen:**

[sitt-getraenkemarkt@t-online.de](mailto:sitt-getraenkemarkt@t-online.de)

IceAge Eiswürfel und Crushed Ice

Hermes Paketservice · Prepaidterminal

**Hildesheimer Straße 310 · 30880 Laatzen · Tel: (0 51 02) 60 61**

**Öffnungszeiten: Montag bis Freitag 8:00 – 18:30 Uhr / Samstag 8:00 – 14:00 Uhr**



Bereits im nächsten Jahr warten auf uns im Regelfall körperlich robustere Gegenspieler und Mannschaften, die 1 Jahr älter als wir sind und gegen die wir uns als Mannschaft und einzelner Spieler durchsetzen müssen. Doch zurück zur abgelaufenen Hinserie auf dem Feld. Das erste Spiel gegen Basche United gewannen wir durch ein Last-Minute-Tor verdient mit 2:1, Es folgten ein 4:2 in Hemmingen, das 3:1 gegen Springe in einem tollen Spiel, ein 4:2 in Goltern, ein 1:0 in Gehrden, ein 7:1 gegen Bennigsen/Bredenbeck, die 0:1 Niederlage gegen Wunstorf sowie jeweils 2:0 Siege bei Basche United und gegen die SG Pattensen/Koldingen. Einige Spiele waren für Trainer und Fans nervenaufreibend, weil die Mannschaft in der Regel die Spiele überwiegend dominierte, aber vergaß, „den Sack vorzeitig zuzubinden“. Manchmal hatte man aber auch das Gefühl, dass dem Gegner nicht immer mit der gebotenen Ernsthaftigkeit begegnet wurde. Wir müssen also auch an der Sache mit dem Kopf arbeiten und jeden Gegner unabhängig vom Tabellenplatz sehr ernst nehmen, damit wir am Ende das bessere Ende für uns haben.

In der Hallenpunktrunde haben wir 2 Mannschaften bei den „oberen“ D-Junioren gemeldet und es uns damit nicht so leicht gemacht wie viele andere Vereine. Beide Mannschaften werden also an jedem der mindestens 4 Spieltage an ihre Grenzen gehen müssen. Ziel ist es, nach der Vorrunde beide Teams in der „oberen“ Zwischenrunde zu etablieren. Schau'n mer mal... Es haben sich viel vorgenommen und grüßen vom Platz an der Sonne grüßen: Felix Lücke, Carlo Klukkert, Thorbi Rohmeyer, Fabi Ludwig, Markus Böhnke, Jan Zangenmeister, Vinnie Krieg, Nasci Kembo, Linus Roberung, Nicki Boettcher, Piet Seemann, Lucki Volkwein, Marc – Kevin Pohl, Alessio „Nitro“ Weißbach, Robinho Fuhrmann, Juli Jagau, Jannik „Pick-up“ Mai und Marius Tanner mit den Trainern Matthias Müller, Stefan Lücke *und*

*Peter Seemann*

## 2. D-Junioren

### **Liebe Fußballbegeisterte,**

nachdem nun endgültig das „Kleinfeld“ Geschichte ist, müssen sich die „Kleinen“ (Jahrgang 1998) auf ein Großfeld zurecht finden. Spielen wie die Großen, mit Raute und Abseits, kein Rückpass zum Torwart usw. Zum Testen sind wir erst einmal zu einem Turnier nach Hambühren gefahren.

Das war zwar ein großes Feld, aber kleine Tore ??? Ganz komisch, aber das sind die Regeln für den Kreis Celle. Das erste „richtige“ Spiel kam dann gegen den TSV Gestorf.

Nach viel „hin und her“ ging das Spiel 1 : 1 verdient unentschieden aus. Das zweite Spiel gegen den SV Arnum endete deutlich mit 5 : 1. Nichts schien uns mehr aufhalten zu können. Die Meisterschaft eigentlich nur eine Frage der Zeit. Dann kam der FC Eldgasen, oh je, 3 : 3 zu Hause, na ja. 9 : 4 gegen Schulenburg, ok. Gegen den TSV Ingeln, fast alle ein Jahr älter verlor man 2 : 0. Ein Vorbereitungsspiel hatte man mit 5 : 1 verloren, insofern ist man hier auf einen guten Weg.



Ein gutes Spiel folgte in Pattensen, 6 : 0 und als Schluss ein bißchen Pech in Rethen 1 : 2. Danach haben wir eine kleine „Hinrundenendfeier“ bei Currywurst, Chickenwings und Pommes gefeiert. Der Zusammenhalt der Kinder und Eltern läßt auf eine schöne, hoffentlich erfolgreiche Hallenrunde und Rückrunde hoffen.

*Lars Koock und Volker Heinemann*

## 1. Frauenmannschaft

In der Saison 2009/10 gibt es bei Germania Grasdorf wieder eine Frauenmannschaft! Nach den Osterferien in diesem Jahr begann die Mannschaft zu trainieren, anfangs mit 6 – 8 Mädchen einmal die Woche, aber nach kurzer Zeit hatte sich ein Kader von 11 Spielerinnen gebildet. Diese nahmen auch regelmäßig am Training teil, so dass wir eine 7er Mannschaft in der 1. Kreisklasse meldeten. Nach der Sommerpause konnte die Vorbereitung auf die Saison beginnen. Wir trainieren am Montag auf der Wülferoder Straße sowie am Mittwoch auf dem B-Platz jeweils von 17:00-18:30 Uhr.

Nach einer kurzen Vorbereitung, alle Mädchen begannen ihre Fußballkarriere erst in diesem Jahr, standen die ersten Spiele an. Lehrgeld musste die Mannschaft in fast jedem Spiel zahlen, doch man steigerte sich von Spiel zu Spiel.



*o. r.v.l.: Carina Kriete, Ricarda Budny, Laura Pytel, Victoria Bellos, Tania Rubiano-Mora, Bianca Stanke  
u. r.v.l. Vassiliki Kyprisoudis, Gabriella Luque-Navarro, Vanessa Kriete, Polina, Larissa Kramski  
Auf dem Foto fehlen: Katharina Kleine-Börger, Maureen Manthey, Samira Schöneberg, Vanessa Heyden,  
Co-Trainer Dennis Zacher sowie Trainer Andreas Kriete.*





Hier die Ergebnisse:

Pokal geg. Gleidingen 0:11 (0:1),

Punktspiel geg. Pattensen 0:5 (0:0), Laatzten II 0:4 (0:1) Lehrte 0:3 (0:1), Heessel II 0:2 (0:0), TSV Horst 0:2 (0:1), Gleidingen 1:3(0:2), Ilten II 0:5(0:4).

Bis auf unser letztes Spiel gegen Ilten ist der Aufwärtstrent zu erkennen, und wir hoffen vielleicht schon im nächsten Spiel unseren ersten Sieg zu erreichen.

Die Mannschaft hat sich inzwischen aufgefüllt auf 15 Spielerinnen und großes Interesse von weiteren Spielerinnen ist vorhanden.

Für den Frauenspielbetrieb muss man für die Saison 2009 /2010 mindesten im Geburtsjahr 1993 sein.

Viele Anfragen sind wesentlich jünger, vielleicht kann man im nächsten Jahr eine C- oder B-Juniorinnen melden. Wir suchen dringend weiterhin einen Trainer für die Frauenmannschaft und eine Juniorinnenmannschaft.

**Bei Interesse bitte bei Andreas Kriete 0173/7052077 melden.**

Die Mannschaft bedankt sich bei ihren Fans für die tolle Unterstützung bei den Heim und Auswärtsspielen.

Nächstes Heimspiel ist am 24.10. um 14:30 Uhr gegen die SG Otze/Sorgensen.

*Andreas Kriete*

## Tischtennispartie

### 1. Herren – Bezirksoberliga Nord

#### **Nach 3 Siegen voll im Soll!**

Durch drei Siege in der Bezirksoberliga Nord steht die 1. Herrenmannschaft des SV Germania Grasdorf an der Tabellenspitze.

Zwei frühe Punktspiele Ende August gegen den SC Badenstedt und MTV Groß Buchholz konnten erfolgreich gestaltet werden. Auch ohne die etatmäßige Nummer 2, Marvin Künzel, wurden beide Spiele mehr oder weniger sicher geworden.

Konnte man das Spiel gegen die Badenstedter noch sicher mit 9:4 nach Hause bringen, kam man gegen die „Oststädter“ aus Buchholz im ersten Heimspiel in der Ohestraße doch schon ein wenig ins Schwitzen. Nach über 3 Stunden Spielzeit wurde der Gegner nach teilweise hochbrisanten Spielen „nieder gerungen“. Herauszuheben wären hier sicherlich das obere Paarkreuz mit Kai Friedrich und Jurij Ussatschij, aber auch Jan Strahinovic, die jeweils 2 Einzelpunkte zum letztlich knappen Sieg einbringen konnten.

Am letzten Wochenende folgte dann ein klares und auch in dieser Höhe erwartetes 9:2 gegen die TT Nord arbsen, diesmal mit der bestmöglichen Aufstellung.

*Nach nicht in Topform,  
aber klarer Tabellenführer:  
JanStrahionovic (lks) und  
Sergej Ussatschij*



# **„CLUB 100“ beim SV GERMANIA GRASDORF**

Der „Club 100“ geht in die 2. Runde!

Ziel des „CLUB 100“ ist es, eine breite Plattform zu schaffen, die es kleineren Sponsoren, Germanen-Fans & Freunden, sowie Gönnern des Vereins ermöglichen soll, „unseren“ Verein und seine Arbeit in allen Bereichen zu unterstützen.

Der einmalige Betrag pro Gönner beläuft sich auf 100,00 € für ein Jahr!

„Belohnt“ wird jeder Spender mit einer Spendenbescheinigung für das Finanzamt.

Zudem wird es wieder eine Sponsorentafel im Klubhaus geben, auf der jeder Förderer „sein“ Namensschild für die Laufzeit von einem Jahr erhält. Außerdem wird der „Club 100“ auch in unseren Vereinsmedien, dem Germanen- und Stadionspiegel, sowie auf der vereinseigenen mepage [www.sv-germania-grasdorf.de](http://www.sv-germania-grasdorf.de) veröffentlicht.

**Vielen Dank für Ihre Unterstützung!**

**Name:** \_\_\_\_\_

**Vorname:** \_\_\_\_\_

**Anschrift:** \_\_\_\_\_

**Wohnort:** \_\_\_\_\_

**Telefon:** \_\_\_\_\_

Bitte geben Sie hier noch an, welchen Eintrag Sie auf der Sponsorentafel wünschen:

\_\_\_\_\_

Ich möchte anonym bleiben!

**Ich möchte als Prämie (bitte ankreuzen):**

**Zahlungsart (bitte ankreuzen):**

Der Betrag wird bar bezahlt

Der Betrag wird auf das u. a. Konto überwiesen

Per Rechnung und Überweisung (nur für Firmen), zzgl. 19 % Mehrwertsteuer

**Bankverbindung:**

SV Germania Grasdorf, Kontonummer: 310 011 18, Sparkasse Hannover, BLZ 250 501 80

Sofern Sie nicht vom schriftlichen Spendenweg Gebrauch machen möchten, sprechen Sie uns einfach an. Neben den Vorstandsmitgliedern steht Ihnen auch Rainer Kruse als Ansprechpartner zum „Club 100“ jederzeit zur Verfügung!



Zurzeit belegt die 1. Herren damit den ersten Platz der BOL Nord und wir hätten auch nichts dagegen, wenn wir nach den letzten Spielen im März/April 2010 eben diesen Platz ebenso inne hätten.

Davor liegen allerdings noch 15 Spiele und jede Menge Schweiß und Arbeit vor uns.

Vor der Saison von vielen „Fachleuten“ als Staffelfavorit bezeichnet, werden die nächsten Spiele gegen die direkten Mitkonkurrenten aus Bothfeld, Ahlten und Seelze zeigen, ob wir es schaffen dieser Rolle auch gerecht zu werden.

Zwei der direkten Mitkonkurrenten stellen sich an folgenden Spieltagen in der Ohestraße vor:

Sa. 21.11.2009 15:00 SV Germania Grasdorf - TuS Bothfeld

Sa. 28.11.2009 16:00 SV Germania Grasdorf - TSG Ahlten

Die Mannschaft würde sich freuen möglichst viele Fans zur Unterstützung begrüßen zu dürfen.

*Kai Friedrich*

## 2. Herren – 2. Bezirksklasse St. 12

Die Mannschaft hat sich durch die Zugänge aus der 1. Herren Simon Künzel und Gunnar Oehme wesentlich verstärkt.

Zusammen mit den bewährten Stammkräften Ingo Wollny, Michael Behrens, Rupert Lau, Olaf Käther und Wilfried Kammerhoff sollte die Zielsetzung der Saison, zumindest um den Aufstieg in die 1. Bezirksklasse über die Relegation mitzuspielen, realistisch sein.

Nach dem erfolgreichen 9:2 Auftakt bei Concordia Alvesrode gab es jedoch in Ingeln-Oesselse im 1. Lokalderby, wobei Gunnar Oehme krankheitsbedingt fehlte, mit dem (letztendlich gerechten) Unentschieden einen Dämpfer.

Gefallen konnten bisher besonders Simon Künzel und Olaf Käther.

Schon nach dem nächsten Spiel Mitte Oktober gegen Völksen, einem Mitkonkurrenten um die vorderen Plätze, wird man sehen, wohin „die Reise geht“.

Im Regionspokal wartet mit der zweiten Vertretung von Havelse schon in der ersten Runde am 3. November ein dicker Brocken.

*Rupert Lau*



**Gute Werbung ist unvergesslich**

Wir machen sie · Fon: (05 11) 52 489 489

PHOENIX Weetzer Landstr. 112 · 30966 Hemmingen · [www.phoenix-werbeagentur.com](http://www.phoenix-werbeagentur.com)



## 3. Herren – Kreisliga St. 7

Die dritte Herren geht dieses Jahr mit einem 11-köpfigen Kader in die Saison 2009/2010. Mannschaftsführer Jörg Kuhlenkamp wird dennoch immer wieder eine neue Zusammensetzung für die Spiele finden müssen, da insbesondere die Spieler der Positionen 1-4 aus diversen Gründen nicht permanent eingesetzt werden können. Das bedeutet für die nachrangigen Spieler natürlich ein Aufrücken in die höheren Paarkreuzen und macht das Siegen wesentlich schwieriger.

Insbesondere im ersten Punktspiel gegen Schwalbe Döhren wurde das sehr deutlich, da mit Paul Derabin, Chris Rathe und Michael Stolper gleich drei Spieler fehlten. Das führte dann auch zum deutlichen 2:9.

Gegen TTC Helga konnte Paul Derabin eingesetzt werden und schon wurde, trotzdem bei Helga der ehemalige Bundesligaspieler Uwe Rehbein spielt, ein erfreulicher 9:6 Sieg erreicht. Ulli Door und Gerhard Schimpf waren jeweils mit zwei Siegen, Paul Derabin und Nico Schäfer waren ebenfalls sowohl im Doppel gegen Rehbein/Wagner als auch im zweiten Einzelspiel erfolgreich. Jörg Kuhlenkamp/Thorsten Krause sorgten im Doppel für eine 2:1 Führung. Nach fast drei Stunden erspielte dann Thorsten Krause im letzten Einzel den entscheidenden 9. Punkt.

In der Kreisligastaffel 7 wird man sich jedoch mit hoher Wahrscheinlichkeit in der unteren Tabellenhälfte wieder finden und alles tun müssen um den Klassenerhalt zu sichern.

Im Pokal überwand man die erste Runde mit einem erfreulichen 8:5 gegen Frielingen.

Hier überzeugten insbesondere Ulli Door und Thorsten Krause.

*Gerhard Schimpf*

### Winterball 2009

*Wer sich jetzt schon seine Plätze beim Winterball sichern möchte,  
sollte sich den Termin 30.01.2010  
ganz dick in seinem Kalender notieren und bei Stephan Schünemann  
schon mal seine Kartenwünsche anzeigen.*

*Man weiß ja nie....*



## Aerobic Gruppe

*Wo ist die Zeit geblieben ...*

*Ja, wo ist sie hin, da kommt schon Wehmut auf,  
doch die Zeit nimmt nun mal leider ihren Lauf.  
Man möchte sie anhalten, nur für einen Augenblick,  
aber niemand bringt die Zeit zu uns zurück.*

*Doch lasst uns lieber nach vorne schauen, voller Elan,  
wer weiß denn schon, wie lange man alles noch so machen kann ?  
Darum wird es auch endlich mal Zeit „Danke“ zu sagen,  
an die, die einfach mithelfen, ohne lange zu fragen.*

*Vor allem an die, die mitwirken vor und hinter den Kulissen,  
ohne sie wären alle anderen so richtig aufgeschmissen.  
Mit viel Einsatz brachten sich auch die Aerobic Mädels ein,  
zusammen geht es nun mal besser, das muss einfach sein.*

*Um auch dieses Gefühl der Gemeinschaft zu erleben,  
sollte „frau“ sich abends von dem Sofa erheben,  
um donnerstags von 20.00 - 21.30 Uhr dabei zu sein,  
kommt einfach in die Turnhalle Ohestraße, das wäre fein.*

*Evelin Sobbe*

**Bitte berücksichtigen Sie bei Ihren Einkäufen bzw. der Inanspruchnahme von Dienstleistungen unsere Inserenten!**

# F a h r s i n n e n p o s t e n

Vereinsnadel	3,00 EUR
Banner (Neu!)	7,00 EUR
Wimpel (Neu!)	8,00 EUR

## Aufkleber:

„Vereinswappen“	0,80 EUR
„I love Germania Grasdorf“	0,50 EUR

## Uhren:

Germanen-Armbanduhr	25,00 EUR
Germanen-Wanduhr	16,00 EUR

## Schals/Caps

Germann-Schal	12,00 EUR
	(10 Stück 110,00 EUR)
Germanen-Cap (schwarz)	7,00 EUR
	(10 Stück 60,00 EUR)

## Limitierte 100-Jahre Artikel

„100 Jahre-Schal“	15,00 EUR
„100 Jahre -Cap (schwarz)“	15,00 EUR

Alle Artikel erhältlich gegen bar oder per Euro-Scheck bei

Wolfgang Weiland, Tel. 511 / 82 46 78

Stephan Schünemann, Tel. 0511 / 82 17 257



## Skat- und Kniffelturnier

*Am 29.12.2009 finden wieder diese beiden beliebten Inhouse-Turniere in unserer Klubgaststätte "Zur Leinemasch" statt.*

*Ab 19 Uhr kann dann wieder kräftig gereizt und gewürfelt werden und man kann sich bei einem Glas Bier, Wein oder Wasser ein wenig über das Erlebte im abgelaufenen sowie die Chancen für das kommende Jahr austauschen.*

*Über eine zahlreiche Beteiligung für diese Veranstaltung würde sich der Veranstalter sehr freuen.*





## FSJ ist gut angelaufen.....

und mit Matthias „Matze“ Kleine Börger haben wir einen jungen Mann gefunden, der sich gut eingefunden hat. Er hat die Betreuung einer E-Juniorenmannschaft übernommen, führt AG's an der „Albert“ und „Erich“ durch, bereitet die Überarbeitung unseres Internetauftrittes mit vor, war bei Organisation und Durchführung des Integrationsturnieres maßgeblich beteiligt, hat ein Ferienangebot für die 2. Woche der Herbstferien angeboten und und und.

Aber zurück zu unserer Idee.....

Wie können wir unseren jungen Fußballer aus den 5. bis 9. Schuljahrgängen und deren Familien helfen, Sport und Schule besser unter einen Hut zu bekommen? Das war die entscheidende Ausgangsfragen. Können oder müssen wir als Verein auf die veränderte und sich weiter verändernde Schullandschaft reagieren und eine – zumindest zeitliche - Entlastung anbieten, damit unsere Kids weiter wie gewohnt ausreichend Zeit für Training und Spiel haben. JA !! haben wir gesagt, wir müssen und können es. Das Projekt FSJ war geboren.

Wo wollen wir hin (unsere Idealvorstellung) .....

Fußball-AG's in der „Albert“ und „Erich“ möglichst in der 7. und 8. Stunde, danach in der 9. und 10. Stunde Hausaufgabenbetreuung oder Freizeitangebot, dann zum Training. Die Zeit in Bus und Bahn nach der Schule für die Heimfahrt und zum Training zurück kann man besser bzw. sinnvoller nutzen.

Wo stehen wir jetzt .....

In den Anfängen nach den Sommerferien haben wir einen ersten Einstieg in die beiden weiterführenden Schulen am Ort geschafft und eine Kooperation mit „Albert“ und „Erich“ begonnen, die wir gemeinsam weiter ausbauen wollen und werden. Für die Zeit nach den Herbstferien steht an, die Stundenpläne, AG-Zeiten und Trainingszeiten weiter zu analysieren und zu versuchen diese zu synchronisieren und besser auf einander abzustimmen sowie spätestens zum Halbjahreswechsel in den Schulen eine noch bessere Akzeptanz der dort von uns für unsere Fußballer bereitgestellten Angebote zu erreichen. Dafür werden und müssen wir weiter in unseren Mannschaften informieren und werben, um das Angebot bekannter zu machen. Die Schulen jedenfalls wollen die Kooperation mit dem SV Germania fortführen und weiter ausbauen. Wir gehen davon aus, dass dies nach der Einstiegsphase auch gelingt. Eine Elterninfo und –befragung in den betreffenden Jahrgängen in der nächsten Zeit kann uns weitere Aufschlüsse zur Ausgestaltung der Kooperationen bringen. Wir würden uns über ein feedback sowie Anregungen und Wünsche freuen, damit wir unseren jungen Fußballern und ihren Eltern vielleicht ein wenig weiterhelfen können. Wir jedenfalls sind bereit. Packen wir es an. Nach den Herbstferien werden wir auch unsere bereits bestehenden Kontakte zu den Grundschulen unseres Einzugsbereiches intensivieren, um dort ebenfalls Angebote zu platzieren. Es geht also auch hier voran.

Für weitere Infos, Anregungen und Wünsche stehe ich ( Tel.: 05102 / 915157 ) Euch und Ihnen gern zur Verfügung.

*Peter Seemann*



# Herzlichen Glückwunsch zum Geburtstag!

**50**

Lothar Horn, Gerd Kleine Börger

**70**

Otto Schulze,  
Albert Matthies

**75**

Adelheid Seemann

**80**

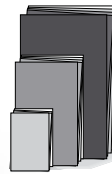
Rolf Könecke

**85**

Helmut Beer



*Für Ihre privaten  
und geschäftlichen  
Drucksachen!*



HORST-ERNST  
**SCHMIDT** GmbH  
DRUCKEREI  
VERLAG



Hanno Ring 10 • 30880 Laatzen

Gewerbegebiet Gleidingen

Telefon 0 51 02 / 890 39 - 0

Telefax 0 51 02 / 890 39 - 18

[www.druckereischmidt.de](http://www.druckereischmidt.de)

**Entwurf & Gestaltung • Offsetdruck • Folienbeschriftung**





## Neue Spieler - Neuer Dress

Als Meisterschaftsanwärter Nr. 1 geht die 1. Herren des SV Germania Grasdorf in die laufende Saison in der Tischtennis-Bezirksoberliga. Bei den siegreichen ersten Pflichtspielen kamen nicht nur die Neuzugänge Kai Friedrich und Udo Zlobinski, sondern auch die neuen Trikots zum Einsatz. Ab dieser Saison unterstützt neben der Design- und Internetagentur pixelcreation auch die Praxis für Podologie Kerstin Behrens die Germanen.

Die beiden Sponsoren sind sicher, für das Engagement die richtige Wahl getroffen zu haben: „Man sieht, dass hier über viele Jahre etwas aufgebaut wurde und die Nachwuchsspieler des Vereins sehr gut in die Mannschaft integriert sind“, lobt pixelcreation-Geschäftsführer Philip Schriever die nachhaltige Jugendarbeit der Germanen. Tatsächlich stammt immerhin die Hälfte des Teams aus der eigenen Jugend.

Einen persönlichen Eindruck verschafften sich die Sponsoren am vergangenen Dienstag beim Training, wo sich die Spieler noch einmal persönlich für die Trikots bedankten.



[www.sv-germania-grasdorf.de](http://www.sv-germania-grasdorf.de)

# SV Germania Grasdorf von 1908 e.V.

**FUSSBALL TISCHTENNIS DAMEN-GYMNASTIK MUTTER+KIND-TURNEN**

Vereinsanschrift: Ohestraße 8, 30880 Laatzen  
Telefon 82 68 40 und 82 26 03, Telefax 82 26 08

Bankverbindungen: Sparkasse Hannover (BLZ 250 501 80)  
Kto. allgemein 031 001 118, Kto. Mitgliedsbeiträge 031 001 050

Homepage: [www.sv-germania-grasdorf.de](http://www.sv-germania-grasdorf.de)

Vorsitzender: Wolfgang Weiland, Brunirode 26 Tel. 82 46 78

Stellv. Vorsitzender: Michael Behrens, Kampstr. 32 Tel. 87 56 387  
Stephan Schünemann, Am Wehrbusch 7 Tel. 82 17 257

Schatzmeister: Karl-Peter Hellemann, Würzburger Str. 46 Tel. 0174 / 95 98 250

Beitragskassierung: Uwe Peter, Debberode 91 Tel. 82 58 13  
Fax 82 17 599

## Spartenleiter

– Fußball: Andreas Kriete, Am Kamp 25, Mobil 01 73/7052077, Tel. 82 43 48

– Fußball Jugend: Sven Langkopf, 30173 Hannover, Brehmstr. 76 Tel. 590 18 64  
Fax 590 18 65

– Tischtennis: Jörg Kuhlenkamp, 30519 Hann., Wiehbergpark 4 Tel. 83 46 25

– Gymnastik: Susanne Rohowski, Kiebitzweg 18 Tel. 262 05 85

## Verantwortlich für Inhalt und Annoncen:

Wolfgang Weiland  
Stephan Schünemann

Druck: Druckerei H.-E. Schmidt GmbH, Hanno Ring 10  
30880 Laatzen/Gleidingen Tel. 051 02/890 39 23  
E-Mail: [k.olfe@druckereischmidt.de](mailto:k.olfe@druckereischmidt.de)

## **GermaniaOnline**

**Unsere Homepage im Internet erreichen Sie unter folgender Adresse: [www.sv-germania-grasdorf.de](http://www.sv-germania-grasdorf.de)**

Wir bauen für  
**morgen**  
für **LEUTE**  
von **heute!**



KSG Kreissiedlungsgesellschaft Hannover mbH  
Auf der Dehne 2 C · 30880 Laatzen  
Postfach 121326 · 30866 Laatzen  
Telefon (05 11) 86 04-0 · Telefax (05 11) 86 04-100  
Internet [www.ksg-hannover.de](http://www.ksg-hannover.de)  
E-Mail [mail@ksg-hannover.de](mailto:mail@ksg-hannover.de)



# Kerstin Behrens

staatl. anerkannte Podologin  
(alle Krankenkassen und privat)

- med. Fußpflege
- Diabetikerbehandlungen
- Nagelkorrekturspangen
- Fußreflexzonenmassagen
- individuell gefertigte Orthosen
- **Auch Hausbesuche**



Praxis Laatzen: Parkstr. 1

☎ 0511 - 86 98 57

Krankengymnastik

Massagen

KG-Gerät

Manuelle Therapie

Fußreflexzonentherapie

Heilmittelkombination D I

Manuelle Lymphdrainage

Muskelaufbautraining

Elektrotherapie

Fangopackungen

Hausbesuche

Praxis für  
Physiotherapie

**Katrin  
Müller-Reiter**

Würzburger Straße 8a  
30880 Laatzen

Telefon 05 11 - 876 40 80

Telefax 05 11 - 876 40 82

**Öffnungszeiten**

Montag - Donnerstag

8.00 - 13.00 Uhr

14.00 - 19.00 Uhr

Freitag 8.00 - 13.00 Uhr

sowie nach Vereinbarung